हम जननेश्व को हेन कोई अन्य महायता किसी अन्य म्बोन में लिया गया हो?

Sr. No. ऋम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्वीत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED ली गई सहायता राशी
	plill	

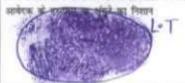
DECLARATION by APPLICANT: आगेरक द्वारा घोषणा पत्र:

- I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance
 was requested by me.
- I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूँ कि इस प्रारूप में दिये गये सभी विवरण मेरी जानकारी के अनुसार साथ एवं सड़ी है। यदि कोई विवरण एवं कथन अक्षय प्राया जाता है तो मेरी सहायता निरस्त की जा सकती है।
- 2) मेरे द्वार जो सहायता राश "कोशिका फाउन्डेशन", से ली जा रही है, उसका उपयोग उसी उदेश्य की पूर्ति के लिये किया जायेगा, जो इस प्रारूप में घरा गया है।
- मैं पुष्टि करता है कि निम सहायता हेतु यह प्रार्थना की गई है, इस राशि का अतिक या सकत हिस्सा किसी अन्य स्रोत/निमोजक/बीमा कम्पनी से न तो लिया है और न ही भनिष्य में लुँगा।

AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा करार)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रयत पर अपने इस्ताधर या अंगटे की छात्र लगाकर, मैं (आवेदक) अपनी सहमति की पुष्टि करता हूँ एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके न्यसीयों " को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और जो विवाप इस प्रयत में चौकित है, उसे "कोशिका" एवम् न्यासी, पान, प्राथना/या दूसरे उप्देश्य से जुडी गतिविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रसार मान्याम से प्रसारित करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्रयत का विवारण मेरे इलाव के पहले था बाद में करने के लिए अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेदक) इस बात से सहमत हूँ कि मेरा नाम, यता, कोदो और विवरण जो कि सहायता के उट्टेरयों से प्रार्थित है मुझे स्वत: सहायता का हकदार नहीं बनाता। इस सम्बंध में "कोशिका" एवम उसके त्यासियों का निर्णय ऑठम और बाध्यकारी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:



AGREEMENT by HOSPITAL (इस्पताल द्वारा करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

हमारं अधिकृत, इस्ताक्षरों की ओर से मामले/रोगी को "कोशिका फाउन्डेशन" से खितिय सहायता हेतु सिकारिश की वाती है, जिसे हम (हस्यताल) निन्न प्रकार से मान्य व स्वीकार करते हैं।

1) यह कि ग तो वात्त्रित न हो घोषण्य में वितिय सहायता किसी गैर सरकारी संस्थान या किसी अन्य स्वीत से उक्त ग्रेगी/मामले में लेंगे या ले रहे है, वैसे कि हमने "कोशिका फाउन्डेशन"

से सिकारिश/विनति उक्त के सम्बंध में "कोशिका फाउन्डेशन" हाए मदद हेतु कि है। यदि "कोशिका फाउन्डेशन" हुए सहायता विनति आशिका-सकत हेतु मन्तुर नहीं किया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य सन्साथन से सहायता लेने का अधिकार सुर्धित रखता है। इस पृष्टि में स्पष्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितोय मदद उक्त रोगी/मामले हेतु किसी गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य साथन से नहीं लेगा/लोगी।

2. "कोशिका फाउन्टेशन" से ली गई सहायता केवल वितिय प्रकृति की है। रोगी पर हस्पताल द्वारा थी गई सलाह या किये गये ठपवार/प्रक्रिया का चुकाव रोगी एवं हस्पताल के बीच का विचय है और "कोशिका फाउन्टेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दबाव नहीं है। इसलिये हस्पताल में रोगी के इलाव मुख्का और अने वाने की सारी जिम्मेदारी रोगी एवं हस्पताल की होगी और "कोशिका" की कोई प्रिका या जिम्मेदारी रोगी एवं हस्पताल की होगी और "कोशिका" की कोई प्रिका या जिम्मेदारी रोगी एवं हस्पताल की होगी।

RECOMMENDED FOR ACCEPTENCE स्वीकृती के लिए संस्तुति Dr. Mohd. Rameez Reza Date of Surgery M.B.B.S. M.S. Ophthalmology ऑपरेशन की तारीख Assistant Administration thorised Signatory FICO (UK) DYO'Sh POTY'S COAFFIENDE WAS MENINGED A 6107124 Reg sloet at a statlet a tia. T ALWARTHE अधिकृत उ FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION आन्तरिक उपयोग हेत् SIGNATURE of TRUSTEE 1 SIGNATURE of TRUSTEE 2 न्यासी हस्ताक्षर 1 न्यासी हस्ताक्षर 2